

Chapter 4

北風和太陽 bak1 fung1 wo4 taai3 joeng4 、 The North wind and the sun

Quizlet flashcards for the vocabulary shown at the bottom of pages 18 & 19.

https://quizlet.com/_8q3dbe?x=1jqt&i=2f4qkn

北風	bak1 fung1	North Wind
太陽	taai3 joeng4	the sun
Paragraph 1		
天空	tin1 hung1	the sky
相遇	soeng1 jyu6	to meet
本領	bun2 ling5	skills, abilities
強	koeng4	strong
爭	zang1	to argue
面紅耳赤	min6 hung4 ji5 cek3	red face and red ears 'arguing until they were red in the face'
結果 得出結果 沒得出結果	git3 gwo2 dak1 ceot1 git3 gwo2 mut6 dak1 ceot1 git3 gwo2	result, conclusion come to a conclusion did not reach a conclusion
最後	zeoi3 hau6	finally
決定	kyut3 ding6	to decide
比賽 一場比賽	bei2 coi3 jat1 coeng4 bei2 coi3	competition the Measure Word for competition is 場 coeng4

使	sai2	to make as in: to make someone do something
路人	lou6 jan4	passers by – people on the streets... pedestrians
脫衣服	tyut3 ji1 fuk6	take their clothing off
Paragraph 2		
上場	soeng5 coeng4	go onto the stage (to take part in this competition).
用力	jung6 lik6	uses his strength
吹	ceoi1	blow
一下子	jat1 haa6 zi2	all of a sudden
帽子	mou6 zi2	hat
圍巾	wai4 gan1	scarf
吹	ceoi1	to blow
鼓足了氣	gu2 zuk1 liu5 hei3	take a deep breath
拼命 拼命地吹	ping1 ming6 ping1 ming6 dei6 ceoi1	with all his might he blew as much as he could
Page 19		
打冷顫	daa2 laang5 zin3	to shiver
領口 抓住領口	ling5 hau2 zaa1 zyu6 ling5 hau2	collar grip their collars
外衣	ngoi6 ji1	coat
緊緊	gan2 gan2	tightly
裹住身體	gwo2 zyu6 san1 tai2	wrapped themselves up
筋疲力盡	gan1 pei4 lik6 zeon6	exhausted
情願 不情願地	cing4 jyun6 bat1 cing4 jyun6 dei6	willing unwillingly
退 退到一旁	teoi3 teoi3 dou3 jat1 pong4	retreated, withdrew withdrew to one side
Paragraph 2		
不慌不忙	bat1 fong1 bat1 mong4	leisurely
從	cung4	from
端 雲端	dyun1 wan4 dyun1	end, extremity the edges of the clouds
走出來	zau2 ceot1 loi4	walked out, came out
散發	saan3 faat3	spread
熱力	jit6 lik6	heat
鬆開	sung1 hoi1	loosened
大衣	daai6 ji1	bit coat
雙手	soeng1 sau2	both hands

逐漸	zuk6 zim6	gradually
加強	gaa1 koeng4	strengthen
掏出	tou4 ceot1	pull out
手帕	sau2 paak3	handkerchief
擦汗	caat3 hon6	wipe the sweat
不一會兒	bat1 jat1 wui2 ji4	not long after
滿身	mun5 san1	whole body
汗	hon6	sweat
於是	jyu1 si6	and then... as a result
一件件	jat1 gin6 gin6	件 is the measure word for clothes. So here it means: one (piece of clothing) after the other
脫	tyut3	took off
Last line		
勝利	sing3 lei6	Victory... Won! (The sun won the competition)